



Attention! Before the first use, the counter must be activated:  
Continuous pressure on the mode button until 0000.0 appears in the display.

Achtung! Vor dem ersten Gebrauch muss der Zähler aktiviert werden:  
Dauerdruck auf den Mode Button bis 0000.0 im Display erscheint.

Attention! Avant la première utilisation, le compteur doit être activé:  
Une pression continue sur le bouton de mode jusqu'à ce que 0000.0 apparaisse à l'écran.

Attenzione! Prima del primo utilizzo, il contatore deve essere attivato:  
Pressione continua sul pulsante modalità fino a quando 0000.0 appare sul display.

Let op! Voor het eerste gebruik moet de teller worden geactiveerd:  
Continue druk op de modusknop tot 0000.0 op het display verschijnt.

Precaución! Antes del primer uso, el contador debe estar activado:  
Presión continua sobre el botón de modo hasta que aparezca 0000.0 en la pantalla.

Cuidado! Antes do primeiro uso, o contador deve ser ativado:  
Pressão contínua no botão mode até 0000.0 aparecer no visor.

Uwaga! Przed pierwszym użyciem licznik musi zostać aktywowany:  
Ciągłe naciskanie przycisku trybu, aż na wyświetlaczu pojawi się 0000.0.

Pozor! Před prvním použitím musí být počítadlo aktivováno:  
Na displeji se objeví trvalý tlak na tlačítko režimu, dokud se neobjeví 0000,0.

Varning! Före första användningen måste räknaren vara aktiverad:  
Kontinuerligt tryck på lägesknappen tills 0000.0 visas på displayen.

Forsiktig! Før første bruk må telleren aktiveres:  
Kontinuerlig trykk på modusknappen til 0000.0 vises i displayet.

Forsigtig! Før første brug skal tælleren aktiveres:  
Kontinuerligt tryk på tilstandsknappen, indtil 0000.0 vises på displayet.

Varoitusta! Ennen ensimmäistä käyttöä laskuri on aktivoitava:  
Jatkuva painallus tilapainikkeeseen, kunnes 0000.0 ilmestyy näytölle.

주의! 처음 사용하기 전에 카운터를 활성화해야 합니다.  
디스플레이에 0000.0이 나타날 때까지 모드 버튼을 계속 누르십시오.  
juui! cheoeum sayonghagi jeon-e kaunteoleul hwalseonghwaehaeyahabnida.  
diseupeulleie 0000.0i natanal ttaekkaji modeu beoteun-eul gyesog nuleusibsio.

注意! 最初に使用する前に、カウンターをアクティブにする必要があります。  
ディスプレイに0000.0が表示されるまで、モードボタンを押し続けます。  
Chūi! Saisho ni shiyō suru mae ni, kauntā o akutibunisuru hitsuyō ga arimasu. Disupurei ni 0000.0 Ga hyōji sa reru made, mōdobotan o oshi tsudzukemasu.

Внимание! Перед первым использованием счетчик должен быть активирован:  
Непрерывное нажатие на кнопку режима до тех пор, пока на дисплее не появится 0000.0.  
Vnimanie! Pered pervym ispol'zovaniyem schetchik dolzhen byt' aktivirovan:  
Neprierynoye nazhatiye na knopku rezhima do tekhn por, poka na displeye ne poyavitsya 0000.0.